



安全理事会

第七十八年

第九五一〇次会议

2023年12月18日星期一上午10时举行

纽约

临时逐字记录

主席：	德拉加斯加先生/桑切斯伊斯基尔多夫人/蒙塔尔沃索（厄瓜多尔） 萨先生.....	
成员：	阿尔巴尼亚.....	达乌特拉里女士
	巴西.....	莫雷蒂先生
	中国.....	戴兵先生
	法国.....	布罗德赫斯特·埃斯蒂瓦尔夫人
	加蓬.....	布昂加·阿尤内女士
	加纳.....	科尔比耶先生
	日本.....	山中先生
	马耳他.....	卡米莱里先生
	莫桑比克.....	阿丰索先生
	俄罗斯联邦.....	波利扬斯基先生
	瑞士.....	贝里斯维尔夫人
	阿拉伯联合酋长国.....	阿布沙巴卜先生
	大不列颠及北爱尔兰联合王国.....	卡里乌基先生
	美利坚合众国.....	凯利先生

议程项目

利比亚局势

秘书长关于联合国利比亚支助团的报告 (S/2023/967)

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。定本将刊印在《安全理事会正式记录》。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长 (AB-0601) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统 (<http://documents.un.org>) 上重发。

23-41033 (C)



无障碍文件

请回收



上午10时05分开会。

通过议程

议程通过。

利比亚局势

秘书长关于联合国利比亚支助团的报告 (S/2023/967)

主席 (以西班牙语发言)：根据安理会暂行议事规则第37条，我邀请利比亚代表参加本次会议。

根据安理会暂行议事规则第39条，我邀请负责利比亚问题秘书长特别代表兼联合国利比亚支助团团长阿卜杜拉耶·巴蒂利参加本次会议。

安全理事会现在开始审议其议程上的项目。

我谨提请安理会成员注意文件S/2023/967，其中载有秘书长关于联合国利比亚支助团的报告。

在本次会议上，安全理事会将听取巴蒂利先生和日本常驻副代表山中修先生以关于利比亚的第1970 (2011) 号决议所设委员会主席代表的身份的通报。

我现在请巴蒂利先生发言。

巴蒂利先生 (以英语发言)：自我最近一次在10月16日向安全理事会通报情况 (见S/PV.9438) 以来，国民代表大会在11月1日的官方公报中公布了关于国民议会和总统选举的第27号和第28号法律。自2021年12月选举失败以来，利比亚首次建立了选举的宪法和法律框架，最高国家选举委员会认为这一框架在技术上是可执行的。我们现在必须在这一重要成就的基础上再接再厉。

正如我已向安理会表示的那样，要成功举行选举并防止2021年12月事件重演，就只有通过利比亚主要机构利益攸关方本着诚意达成政治解决办法，来解决剩余的有政治争议的问题。为此，我在11月正式邀请五个主要机构——总统委员会、国民代表大会、国家最高委员会、民族统一政府和利比亚国民军——的负责人参加下一阶段的会议。这五个方面能够达成协商

一致并推进政治进程，也能够延长僵局并阻止利比亚举行和平选举。这场旷日持久的危机之核心在于它们之间相互对抗、缺乏信任，与普通利比亚人所渴望的统一相悖。作为召集五大机构开会的第一步，我已请它们各自提名三名代表参加筹备会议，以商定各方负责人会议的框架，包括日期、地点和议程。我很高兴地报告，没有一个机构断然拒绝我的邀请。但是，有些机构提出了参会的条件。

总统委员会表示了明确和具体的支持。门菲总统正展示其善意，并探索一切途径使这一对话成功举行。我将继续与总统委员会在这方面合作。

国民代表大会议长阿吉拉·萨利赫先生对他参与此议程提出了条件，重点是选举组建新政府，同时拒绝民族统一政府和达比巴先生的参与。

国家最高委员会主席塔卡拉先生提交了该机构参加筹备会的三名代表的名单，尽管他最初拒绝接受国民代表大会公布的选举法版本。

民族统一政府总理达比巴先生也提交了民族统一政府代表的名单。他愿意讨论选举法方面的未决问题，但是坚决反对有关新政府的任何讨论。利比亚国民军指挥官哈利法·哈夫塔尔愿意进行对话，但是提出民族团结政府参与的条件是国民代表大会任命的政府被纳入在内。备选方案是，如果两个政府均被排除在外，则他同意参与。

我获悉，12月16日，总统委员会主席、国民代表大会议长以及利比亚国民军指挥官在开罗举行了会议，并且注意到随后对联合国利比亚支助团 (联利支助团) 的调解作用的承认。

如各位成员看到的那样，一些利比亚领导人继续拖拖拉拉，眼下没有表现出结束给普通利比亚人造成如此巨大痛苦的长期僵局的果断承诺。如果相关行为体不真正致力于选举法的执行，仅靠这些法律是无法举行选举的。选举法要求组建一个统一的政府来领导该国举行选举，这得到利比亚各方民众的欢迎，只有各主要行为体本着政治妥协的精神行事，重新对自己的祖国利比亚的统一做出承诺，才能实现该目标。我

们必须避免重蹈2022年8月的覆辙，当时的政府组建引发了一场暴力冲突，致使许多利比亚人死亡。

在我先前所述努力的同时，为确保进程更具有包容性，我继续同利比亚社会的其它阶层、包括政党、知名人士、安全行为体、民间社会、文化团体、妇女、青年以及商界协商。我邀请这些利益攸关方分享其有关如何通过一个真正包容的、利比亚人主导和利比亚人所有的和平进程来解决剩余争议问题的建议。在我举行的各次会议中，始终传达了至少两条信息：第一，比以往任何时候都更加有力地呼吁尽快举行选举；以及第二，某些政治行为体的拖延战术造成疲惫不堪与幻想破灭。

除了与国际伙伴驻的黎波里的代表进行广泛的双边接触之外，我还于11月底前往阿尔及利亚和摩洛哥，并于12月初前往突尼斯，以寻求它们支持联合国的努力。这在我今年早些时间访问卡塔尔、土耳其以及阿拉伯联合酋长国的基础上更进了一步。我的日程上还有其它预约安排。我无法低估区域和国际统一战线对于最大限度地提高该进程成功可能性的重要性。我也感谢给予我的支持，并感谢安理会通过第2702(2023)号决议，一致延长联利支助团的任务期限，并重申支持我的斡旋和调解作用。

没有为民众利益服务的统一、合法的国家机构是9月份丹尼尔风暴在德尔纳及周边地区造成大规模破坏和惨重生命损失的一个原因。破坏性洪灾发生三个多月后，联合国和人道主义伙伴已为20.3万民众提供了人道主义援助，并且继续同利比亚当局一道努力，确保充分和畅通无阻的人道主义准入，以触及所有需要帮助者。随着洪灾的应对工作转入早期恢复与重建，联合国正在就需要为重建努力搭建一个协调一致的全国平台，与利比亚当局、受灾民众以及实地的发展伙伴接触。我敦促东部和西部的政治领导人回顾利比亚人在德尔纳危机之初表现出的统一和团结，从生活和生计受到这场灾害严重影响的民众的最高利益出发，为重建搭建一个协调一致的国家平台。

在停火继续得到维持的同时，各地继续记录了零星的武装冲突和其它安全事件。10月29日，位于的黎波里以南100公里的盖尔扬市爆发了当地两个武装团体联盟之间的严重冲突。虽然交战迅速结束，但是有报告称，交战导致人员伤亡和公私财产受损。

过去数月来，西部地区、尤其是侧重于Ras Jadir和盖达米斯过境点的军事扩张导致附近城市如邻近Ras Jadir的祖瓦拉和盖达米斯的紧张加剧。此类事件在东西部一再发生，凸显出持续稳定和军事、安全机构团结的必要。南部仍是不同武装团体、雇佣军以及非法企业主的角逐之地。

11月7日至9日，联利支助团与柏林进程的安全问题工作组的主席一道，协调了联利支助团的重要伙伴、致力于利比亚统一的5+5联合军事委员会的一次务虚会。会议审查了2020年停火协议取得的进展，并且讨论了协议的其它规定，包括撤出外国军队、外国作战人员和雇佣军，这些规定的执行因利比亚的政治僵局和苏丹及萨赫勒地区局势恶化而遭到削弱。

我继续对当前限制公民空间和任意拘捕的现象表示关切。各政党成员、学术界人士和活动人士继续被羁押在班加西、苏尔特和的黎波里，备受摧残，无法诉诸司法。过去9个月，安全部门任意拘留了至少60人，其中包括儿童，理由是他们实际上或被认为属于某个政治派别。实际数字可能要高得多。这不仅侵犯他们的基本权利，还侵蚀利比亚的法治，进一步降低公众对司法系统和政治进程的信任。我重申，一个蓬勃发展的公民空间，使索马里人可以通过对话、异议和相互理解进行参与，对政治进程至关重要。

移民和难民的人道主义状况仍然令人严重关切，我们确保他们得到保护和享有人权的能力也是如此。然而，上周六再次发生一起事件，数十名移民和寻求庇护者乘船从利比亚西北部出发，他们所坐的船只只在地中海中部倾覆，溺水身亡。我向他们的家人表示深切慰问，并祝愿幸存者早日康复。此外，集体驱逐进入利比亚以及从利比亚进入邻国的移民和难民的做法

仍在继续, 拘禁中心的条件也越来越恶劣。国际人道主义法严禁强行驱逐, 这种做法必须停止。

尽管利比亚拥有巨大的财富, 但利比亚公民正日益面临经济和社会困难。他们要求结束腐败和管理不善的呼声在全国各地得到了响亮的回应。利比亚中央银行及其他监管机构的报告清楚表明, 通过可疑程序支出的公共资金不断增加, 而总统委员会设立的高级财政委员会尚未全面运作。

最后, 请允许我指出, 除少数几个任期已满, 将国家束缚于其特殊野心的政治官员外, 索马里各界人民都表示强烈希望有一个统一的政府来领导国家进行选举, 建立合法和统一的机构, 实现国家的和平、稳定与统一。社区领袖、利益攸关方、政党、妇女和青年团体、民间社会组织、商界、5+5联合军事委员会以及其他重要军事和安全行为体表示, 他们已充分准备好确保和平、包容各方和成功的选举。全国高级选举委员会在技术上也已为启动选举进程筹备工作做好准备。

利比亚人的民族情绪已经成熟, 他们希望在利比亚达成新的政治协议, 为该国带来更光明的未来。决不能让一群没有意愿, 抓住自己的位子不放的官员辜负利比亚人民的期望, 使该地区面临进一步混乱的风险。

主席(以西班牙语发言): 我现在请山中大使发言。

山中先生(以英语发言): 我代表安全理事会关于利比亚的第1970(2011)号决议所设委员会主席志野大使作此发言。

我荣幸地根据2011年2月26日第1970(2011)号决议第24(e)段, 向安全理事会报告1970委员会的工作。本报告所述期间为2023年10月16日至12月18日, 在此期间, 委员会采用默许程序开展工作, 目标是促进制裁措施的执行。

10月19日, 安全理事会通过了第2701(2023)号决议, 将旨在防止从利比亚非法出口石油(包括原油和精炼石油产品)的有时限措施延长至2025年2月1

日。武器禁运、旅行禁令和资产冻结措施没有时限, 将继续适用。

安理会还将利比亚问题专家小组的任期延长至2025年2月15日。除其他外, 请专家小组在其最后报告中就可以采取的行动提出建议, 使利比亚投资管理局被冻结的资产能够进行再投资, 以保持其价值, 并在以后造福利比亚人民。11月20日, 秘书长任命了六人担任专家组成员。

关于武器禁运, 委员会收到了欧洲联盟海军地中海行动“伊里妮”行动的最后书面报告, 内容涉及2022年7月18日进行的一次船只检查和对相应扣押货物的处置。委员会一名成员对此事可能的后续行动表达了不同看法, 提到了第2292(2016)号决议的执行情况。

委员会成员在这方面缺乏共识。关于“伊里妮”行动于2023年9月15日进行的另一次船只检查, 委员会通知了被检查船只的船旗国。在资产冻结方面, 委员会没有对援引第1970(2011)号决议第19(a)段的四项通知作出反对决定, 其中两项通知由巴林王国提交, 另外两项由卢森堡和联合王国提交。委员会目前对巴林援引第1970(2011)号决议第21段提交的两项通知感到关切。

2023年12月4日, 委员会发布了第7号执行援助通知, 题为“就第2664(2022)号决议所规定人道主义豁免对于第1970(2011)号决议所述资产冻结的适用问题向会员国提供的指导”。委员会答复了利比亚关于资产冻结某些方面的两封来函。作为对其中一封信的后续行动, 委员会还向所有会员国发出了一项关于资产冻结豁免和例外的普通照会, 包括与利比亚投资管理局有关的豁免和例外。委员会还收到了利比亚关于专家小组最后报告(见S/2023/673)的来信。

关于旅行禁令, 委员会第六次将出于人道主义目的给予委员会名单上的个人萨菲亚·法尔卡什·巴拉西女士和穆罕默德·卡扎菲先生的旅行禁令豁免延长了六个月。2023年10月16日, 委员会批准了通过第1730(2006)号决议所设除名协调人收到的被列名个

人艾莎·卡扎菲女士的请求,并决定不再对艾莎·卡扎菲女士实施第1970(2011)号决议第15段规定的旅行禁令措施。卡扎菲女士仍然受到资产冻结措施的限制,对个人实施制裁的清单已相应予以修订。11月29日,委员会根据专家小组最后报告所载的建议,修订了制裁名单上的5项条目。委员会收到了除名协调人就一项仍在审议中的除名请求发来的第二份来文。

最后,我要重申,委员会致力于为促进利比亚的和平与稳定做出贡献。

主席(以西班牙语发言):我感谢山中大使介绍的情况。

我现在请希望发言的安理会成员发言。

卡里乌基先生(联合王国)(以英语发言):我感谢秘书长特别代表巴蒂利和担任安全理事会关于利比亚的第1970(2011)号决议所设委员会主席的日本代表今天所作的通报。

我们欢迎秘书长特别代表努力召集五个主要利益攸关方的代表举行筹备会议,这是接下来为解决与选举有关的未决问题采取的步骤。然而,我们注意到,迄今,应邀与会的五方只有三方——国家最高委员会、民族统一政府和总统委员会——提名了代表,其他各方则设置了与会的先决条件。秘书长特别代表明确表示,筹备会议将为各方提供表达自身关切的场所。因此,我们重申,我们期待利比亚领导人将建设性地回应秘书长特别代表的邀请。我们呼吁各方不带先决条件地真诚参与。如若不然,就会阻碍在280万利比亚人登记参加的选举方面取得进展。

我们依然感到关切的是,民间社会在利比亚各地的空间不断缩小,与此同时,侵犯人权——特别是侵犯移民和难民的人权——的趋势令人担忧,而这些行径仍得不到追究。必须保护公民空间,使利比亚人能够追究其领导人的责任,并增强每个人的权能,使其为建设一个能够自由结社、开展活动和集会的开放、民主社会发挥作用。我们也对至少61名移民悲惨丧生感到遗憾,他们在本周末利比亚沿海的海难中溺亡。

为应对9月份的毁灭性洪涝,利比亚开始进行重建。在此时刻,通过全利比亚一盘棋做法筹措资金,并实行完全透明、切实有效的监督和问责制,依然至关重要。利比亚公共资金必须用来造福于全体利比亚人,对于如何使用公共资金,利比亚人民应该有发言权。

让利比亚走上民主、统一和稳定之国的道路将大有裨益。这将使利比亚人民和经济得以完全重新融入国际社会。我们敦促应邀参加主要利益攸关方筹备会议的各方充分参与,以履行它们对利比亚人民担负的责任。联合王国将继续支持秘书长特别代表,并努力弥合利比亚的分歧,造福于利比亚人民。

卡米莱里先生(马耳他)(以英语发言):我也感谢巴蒂利特别代表所作的通报。我欢迎以安全理事会关于利比亚的第1970(2011)号决议所设委员会主席的名义所作的通报,也欢迎利比亚常驻代表与会。

原计划举行的利比亚总统选举被无限期推迟,至今已近两年。该国继续处于政治瘫痪状态,这继续对寻常百姓的日常生活产生负面影响。马耳他继续支持所有寻求打破这一僵局的活动。我们重申,我们坚定不移地支持秘书长特别代表,也支持他努力促进包容各方的对话,以实现这一共同目标。

我们要肯定的是,继6+6委员会的工作之后,选举法于11月1日得以公布。尽管如此,仍存在一些有争议的问题,除非这些问题得到解决,否则,各利益攸关方之间仍将无法达成启动选举进程所需的政治共识和信任。我们继续呼吁利比亚各派和利益攸关方秉持诚意,以国家利益为重,努力推动和平选举进程。我们想要强调,继续保持现状将进一步强化分歧立场。

在这方面,马耳他着重强调秘书长特别代表为促进包容性讨论和克服其余障碍持续开展的工作。我们赞扬积极参与这些努力的利益攸关方。我们呼吁所有尚未积极响应秘书长特别代表呼吁的其余利益攸关方提名代表,以启动旨在让他们坐到谈判桌旁进行对话的努力。惟有如此,才能在联合国主持下,推动利比亚人主导和所有的政治进程,并达成必要的政治共

识和法律框架,以举行自由、公平、透明、包容和安全无虞的选举。我们着重强调,任何此类进程都必须确保妇女以选民、候选人和观察员的身份充分、平等、切实和安全地参与。要促进利比亚各利益攸关方发表意见,还必须以包容方式让青年和民间社会积极、切实参与进来。

脆弱的政治环境继续酿成不安全事件,2023年全年,武装冲突频发即为例证,而且,这样的环境还为进一步的敌对行动提供了沃土。缺乏安全的环境削弱该国发挥其经济潜力的能力,损害民众的经济和社会福祉。外国作战人员、外国部队和雇佣军的继续存在——应优先考虑予以全部撤出——以及国家和非国家行为体掌控下的武器扩散,只会加剧这种不安全状况。

我们也对该地区、包括萨赫勒发生的事件可能破坏利比亚的稳定表示关切。5+5联合军事委员会的持续工作以及旨在稳定安全局势的其他措施需要我们的全力支持。我们赞扬联合国利比亚支助团(联利支助团)给予委员会的持续支持,包括上个月在突尼斯举行了由安全工作组共同主席出席的研讨会。

我们遗憾地注意到,利比亚民间社会的空间减小。我们必须确保全体利比亚人都能行使其基本人权。这对于确保有利于和解和举行选举的环境也是必要之举。我们欢迎并坚决支持联利支助团努力解决这一问题。最后,我重申马耳他支持一个统一的利比亚,也支持做出一切努力,推动利比亚沿着为其全体公民带来长期稳定和繁荣的道路向前迈进。

贝里斯维尔夫人(瑞士)(以法语发言):我谨感谢阿卜杜拉耶·巴蒂利特别代表和山中常驻副代表所作的通报。

在阐述三点看法之前,请允许我提及上周六在利比亚沿海发生的惨重海难。61名移民溺亡。每年都有成千上万的人在地中海丧生和失踪。我们对这一海难消息感到悲痛,并向罹难者及其家属表示诚挚慰问。

在此背景下,保护和促进人权依然是一个优先事项。上周,我们纪念了《世界人权宣言》七十五周年。

我们赞同联合国人权事务高级专员福尔克·蒂尔克的警告,他发出了警钟,让我们意识到“不尊重人权会导致不稳定、苦难、更多的不平等和经济危机”。

然而,75年后,我们依然任重道远。这一警钟也适用于利比亚。加倍努力保证尊重人权,利比亚就可促进其民主转型,并为有利于选举的安全环境奠定基础。然而,我们正看到,人权维护者遭到压制,公民空间日益缩小,例如,通过任意拘留造成这种现象。此外,新闻记者、学者和民间社会成员被噤声,危及言论自由权。为此目的,瑞士作为国际人道法和国际人权法工作组共同主席,共同组织了柏林进程所设四小组会议。会议确定了在政治、经济和安全领域促进人权的协同作用。我们会在这方面再接再厉。

我要谈的第二点与选举有关。经过两年拖延之后,早就应当举行包容各方的选举。“包容”意味着妇女的参与。妇女必须能够投票并提出参选,而且不受威胁或报复。“包容”还意味着青年人的参与。他们参与选举进程对于这个国家的未来至关重要。为了满足利比亚人民举行选举的愿望,妥协与合作势在必行。因此,瑞士支持特别代表努力把关键各方召集到一起。我们呼吁各方接受特别代表的邀请,参加筹备会议。

我的最后一点与制裁有关。我谨强调,必须充分执行第2664(2022)号决议,制裁委员会为此通过了一项执行援助通知。该决议作出了豁免规定,授权人道主义组织开展必要活动,以提供人道主义援助,并支助旨在满足民众基本需求的其它活动。这项豁免为各有关行为体提供了必要的明确性和可预测性。瑞士将继续致力于持之以恒地执行第2664(2022)号决议。

回到联合国人权事务高级专员所说的话上,人权绝不应只是我们在发言中一带而过的内容,而必须正如75年前的《世界人权宣言》所设想的那样,成为我们治理的核心。这也是瑞士的承诺,我们期望国际社会作出同样的承诺,这其中包括利比亚,也关乎利比亚。

阿丰索先生（莫桑比克）（以英语发言）：我荣幸地代表安全理事会非洲成员（非洲三成员）作此发言。

非洲三成员感谢负责利比亚问题秘书长特别代表兼联合国利比亚支助团团长阿卜杜拉耶·巴蒂利先生作了有见地的通报，并介绍了利比亚局势的最新情况。我们赞扬日本的石兼公博大使作为安全理事会关于利比亚的第1970（2011）号决议所设委员会主席，尽心尽力开展工作。我们感谢日本常驻副代表介绍了委员会的报告。我们欢迎利比亚常驻代表参加本次会议。

自从2021年推迟利比亚选举以来，还有6天就将届满两年。我们深为关切地注意到，由于没有通往选举的明确路径，该国持续存在政治僵局。这种局势令人担忧，恐怕会进一步加剧我们的兄弟国家的多层面不稳定状况。在此情况下，非洲三成员表示由衷感谢特别代表继续努力促使利比亚所有相关机构和行为体参与解决关于选举框架的未决问题。我们赞扬秘书长特别代表倡议各机构利益攸关方召开一次会议，以期在与执行利比亚选举进程有关的政治争议问题上达成解决办法。

我们非洲三成员倡导所有可能的参与者在这项倡议中开展全面、建设性和有诚意的合作。在此过程中，他们可以在利比亚人主导和利比亚人所有的政治框架内，努力满足利比亚人民对选举的渴望。我们再次呼吁确保进程中的包容性参与，包括妇女和青年的参与。我们认为惟其如此，才能保障利比亚人理应享有的持久和平与稳定。我们敦促利比亚人在和平进程的各阶段始终致力于对话与和解。我们也赞同非洲联盟在这一决定性阶段所作的努力。

关于安全局势，非洲三成员乐观地注意到，2020年停火协议继续得到保持。我们呼吁各方继续厉行克制，全面遵守停火协议。然而，我们对利比亚各地此起彼伏的武装冲突深表关切。这一现实情况令非洲三成员深感忧虑，因为它表明利比亚政治和安全总体状况脆弱，使我们不得不呼吁刻不容缓地解决政治僵局。

为了实现这一预期目标，非洲三成员再次呼吁利比亚当局再接再厉并致力于统一利比亚安全部队。我们注意到，统一利比亚安全部队是一个复杂的问题，需要为此采取一种全面做法。

关于人权局势，非洲三成员重申，它们深感关切的是，利比亚境内移民、难民和寻求庇护者的处境依然严峻。因此，我们继续敦促利比亚当局在国际社会支持下切实开展工作，争取改善比境内移民和难民的困境，并追究侵害行为实施者的责任。

非洲三成员对外来先进武器以及非法小武器和轻武器在利比亚和萨赫勒区域的积累和流动深感关切。这种贩运活动已经为全球恐怖主义行为体及其在这一区域的帮凶建立了有利的跨境支助基础设施。此外，我们再次呼吁外国部队和作战人员立即撤出利比亚领土。他们的存在破坏利比亚主权以及对和平进程与和解的自主权。因此，他们的撤出对于创造一个有利于推动当前政治进程的环境至关重要。我们还强调，这种撤出应与邻国密切协调并实施相应的解除武装、复员和重返社会方案，以免冲突蔓延到该区域各地。

最后，我们重申，保管和今后归还利比亚被冻结资产是一个极为重要的问题。目前处于托管状态的这些资产是为了利比亚人民的利益。至关重要的是，必须维护其完整性和价值，以确保它们完全服务于利比亚民族的利益。

我们对利比亚独立、领土完整和主权的承诺依然坚定不移。我们在这个充满挑战的时刻声援坚韧不拔的利比亚人民。

达乌特拉里女士（阿尔巴尼亚）（以英语发言）：请允许我感谢巴蒂利特别代表所作的通报，并重申阿尔巴尼亚支持他的工作和努力。我还要感谢安全理事会关于利比亚的第1970（2011）号决议所设委员会主席的代表提交报告。

2021年12月，利比亚本应举行选举并规划其未来道路——但这并没有发生。两年过去了，利比亚政治进程中的僵局继续拖延举行自由、公正、包容各方和

透明的全国选举这一建设该国民主未来最重要和唯一的途径。利比亚的政治未来继续陷入早该打破的僵局，政治领导人继续无视本着诚意进行接触和采取行动以达成妥协的迫切需要，其中包括通过政治方案来解决问题。

巴蒂利特别代表继续探索推进利比亚政治进程的新途径。我们欢迎并赞扬这些努力。最近邀请利比亚主要机构利益攸关方举行会议，以便就与实施选举进程有关的未决政治问题达成解决办法，这是朝着正确方向迈出的一步。我们也注意到三方已同意参加特别代表提议的对话。我们呼吁它们表明致力于通过妥协打破现状，同时铭记利比亚人民的未来，并尽快结束政治僵局。

重要的是，政治对话、和解努力与未来的选举应在没有恐惧、任意拘留和逮捕的情况下进行。我们同样对公民空间持续缩小以及侵犯人权行为增多感到关切。

我们还注意到非洲联盟在支持利比亚人主导的和解项目方面发挥的作用、以及塞卜哈会议的成果，根据该会议，苏尔特被选为将于2024年4月28日举行的民族和解会议的地点。我们希望这次会议将在实现利比亚人民全面和包容性和解方面取得成功。

利比亚的政治动荡也影响到该国的安全局势。尽管局势相对平静，但利比亚的稳定进程仍然是一个关键优先事项，原因包括它对北非和萨赫勒地区稳定产生的影响。我们赞扬5+5联合军事委员会在全面有效执行停火协议和相关行动计划方面所做的工作。为统一利比亚军队所作的每一项努力都是朝着民族和解与团结迈出的一步。我们还再次呼吁所有外国雇佣军和部队完全撤出利比亚。

最后，阿尔巴尼亚坚信，由联合国调解、以利比亚人之间包容性对话为基础、以举行选举为目标的政治解决办法，是政治解决该国问题的正确道路。

凯利先生（美利坚合众国）（以英语发言）：我要感谢巴蒂利特别代表所作的通报，并感谢他不断努力

召集利比亚主要利益攸关方，以激励政治进程并巩固对尽快举行选举的支持。

越来越清楚的是，要实现可信的选举路线图与和平过渡，就必须让关键行为体坐到谈判桌前。组建看守政府是一项特殊挑战，因为其监督选举的授权有限。我们支持特别代表邀请利比亚各界政治领导人派代表参加旨在解决仍然阻碍选举的核心问题的筹备会谈。我们同特别代表一道敦促所有尚未接受邀请的利比亚利益攸关方不再拖延地提名其参加筹备会谈的代表。

我们赞同大多数利比亚人的看法，即现在时机已到，各政治行为体应打破持续僵局，争取建立一个为利比亚人民服务的统一政府。显然，要实现包容各方的政治进程，利比亚人民必须拥有积极的主导和自主权。为此，我们也支持特别代表宣布将与利比亚更广泛的利益攸关方同时进行有重点的协商，以便各机构利益攸关方在谈判中考虑到其建议。

破坏特别代表的工作违背利比亚人民通过自由和公正的选举选择自己领导人的明确愿望。如果更多的时间过去却没有选出一个合法、统一的政府，那些继续拖延这一进程的人将承担很大的责任。美国支持这种广泛参与，并继续坚定支持巴蒂利特别代表的工作。我们重申，安理会一致呼吁利比亚所有行为体与巴蒂利特别代表进行建设性和透明的接触。

利比亚所有相关机构在洪灾重建和规划方面开展合作至关重要。无论利比亚领导人采取何种方式，他们都必须以协调、非政治化的方式开展重建工作，以确保向所有受灾民众提供足够的洪灾救济，使他们能够重建自己的生活。

我们还注意到秘书长的建议，即必须向移民和寻求庇护者提供援助，包括提供人道拘留设施和法律援助机会。我们支持他强烈呼吁利比亚全国各地当局扭转公民空间缩小和言论自由受限的趋势。

尽管政治僵局持续，但还是取得了一些进展。我们赞扬5+5联合军事委员会的工作，它明确提出从利比亚清除外国部队、战斗人员和雇佣军以及推动最终

实现解除武装、复员和重返社会的目标。我们还欢迎采取步骤加强协调与合作,以期统一东西部军事结构,帮助稳定南部局势,确保利比亚边境安全并防止区域动荡局势蔓延。

国际社会发出统一声音,以支持在政治、人道主义、经济和军事领域作出的所有这些努力,这样做至关重要,有助于取得具体进展并为利比亚人民创造机会。

山中先生(以英语发言):我感谢秘书长特别代表巴蒂利介绍最新情况,并欢迎利比亚常驻代表埃爾索尼大使参加我们今天的会议。

首先,我要欢迎安全理事会10月一致通过关于利比亚的两项决议,延长制裁制度(第2701(2023)号决议)和联合国利比亚支助团的任务期限(第2702(2023)号决议)。这表明安理会坚定致力于维护利比亚的和平与安全,支持其向民主过渡的政治进程。

期待已久的全国选举将为利比亚的民主过渡铺平道路,尽管选举尚未举行,但在联合国的推动下,今年仍在由利比亚人主导、利比亚人所有的政治进程中取得了一些进展。作为安理会的当选成员,日本在过去一年里始终支持巴蒂利特别代表的努力,同时尊重利比亚的自主权。在特别代表倡议的助推下,利比亚行为体得以就选举法达成一致,确定出政治和技术上有争议的问题,并解决其中的一些问题。

特别代表对5+5联合军事委员会的推动以及该委员会的不懈努力,为举行选举创造了一个安全和有利的环境。在统一分裂的国家机构和建立国家金融监督机制方面取得进展也是积极的事态发展。此外,9月该国东部发生毁灭性洪水之后,利比亚人民明确表现出团结一致、齐心协力。然而,利比亚需要向前迈出更多步骤来完成民主过渡,我们呼吁现在的当权者迈出这勇敢一步。在这方面,日本欢迎特别代表倡议召集利比亚五个主要行为体,我们鼓励他们与特别代表充分接触,以完成举行选举的必要筹备工作。

我想谈谈利比亚的人道主义和人权状况。我们对有关非法逮捕和拘留的报告感到关切。限制通行自由,特别是限制妇女的出入自由,令人担忧。移民和难民面临的不人道状况仍然令人严重关切。必须捣毁跨境人口贩运网络。有报告称,从事这些活动的是既有安全机构,也有武装团体。因此,通过选举建立一个统一的合法政府、在法治的基础上实行善政、统一军事和安全机构就更加至关重要。

最后,我要表示,我们坚决支持利比亚人民寻求建立一个保护其生命和尊严的政府。

波利扬斯基先生(俄罗斯联邦)(以俄语发言):我们谨感谢负责利比亚问题秘书长特别代表兼联合国利比亚支助团团长巴蒂利先生和日本常驻副代表以关于利比亚的第1970(2011)号决议所设委员会主席代表的身份所做的通报。

在利比亚存在两个政府的背景下,可持续解决的前景遗憾地仍遥不可及。举行全国选举并由此建立公平代表利比亚所有地区的统一的政府机构,是打破国内政治僵局的唯一途径。在这方面,必须继续努力,在国家最高委员会和国民代表大会之间敲定选举进程的立法框架。不幸的是,尽管6+6联合委员会的工作在2023年5月下旬大体顺利完成,但这些机构间尚未达成一致。

我们希望各方将很快能够达成必要的一致。利比亚人陷于各种盘根错节的矛盾之中,但他们必须自己解开缠结。如果没有就立法框架达成国内政治共识,国际调解人或外国提出的任何倡议,特别是孤立的倡议,就不会行得通,而只会导致社会进一步分裂。我们认为,只有通过利比亚所有利益攸关方和有影响力的全球和区域行为体共同努力,并由联合国发挥核心作用,才能在利比亚取得重大进展。

我们支持积极寻求解决利比亚政治危机的巴蒂利特别代表的努力。这方面的一个根本问题是组织总统大选和议会选举。我们认为,从维护该国稳定的角度来看,同时举行这两个选举更为可取。然而,我们坚信,选举进程的组织不应受制于附加条件,也不应排

斥得到民众大力支持的政治人物。包容性对于政治进程取得成功不可或缺——该进程应包括所有主要的利比亚行为体，包括前当局的代表。

时不我待，因为实地局势远非稳定。机会之窗正在迅速关闭。该国东部9月遭遇毁灭性自然灾害的余波未平。武装团体间频繁发生冲突，令人震惊。在此背景下，5+5联合军事委员会的活动对于深化各方在军事方面的协调以及搭建一个统一的安全架构至关重要，包括在结束外国军事存在的问题上。关于后者，我们主张同步、平衡、逐步和分阶段撤出所有非利比亚武装团体和军事单位，不得有例外。如果不能很快实现达成政治共识的可能，该国有可能再次发生上一个十年的不幸。

利比亚议程上最重要的议题是遵守安全理事会实施的地域武器禁运的规定。我们再次回顾，这项措施同安理会的其他制裁手段一样，主要是为了稳定前民众国的局势。俄罗斯首先提出的安全理事会第2292 (2016) 号决议引入利比亚沿海公海特别检查制度，也是出于同样目的。

然而，一个区域组织，即欧洲联盟（欧盟），事实上打破了船只检查特别制度的广泛可能性。与此同时，欧盟海军伊里妮行动的活动远不尽如人意。我们一再指出其效力低下、检查具有选择性及缺乏透明度。尽管我们提出了警告，但情况依然如故。伊里妮为数不多的几次没收货物引发了许多疑问，包括对该行动得出货物为军用性质的定论及处置货物方式的疑问。伊里妮行动的指挥部对利比亚特别检查制度条件的解读非常宽泛。我们再次回顾，安理会相关制裁决议并没有规定将没收的货物移交给第三方用于预定用途，欧盟领导人提及自己的内部决定似乎是对安理会权威的公然侮辱。

莫雷蒂先生（巴西）（以英语发言）：我感谢巴蒂利特别代表的通报，并感谢他在第2702 (2023) 号决议通过后加紧努力促进利比亚人内部的对话。我感谢关于利比亚的第1970 (2011) 号决议所设委员会主席代表的通报，并欢迎利比亚代表团出席本次会议。

我和其他人一样，向最近在利比亚沿海溺亡的人表示哀悼——不幸的是，这是地中海上又一次发生悲剧事件。

我将就利比亚局势提出三点意见，巴西认为这些意见值得强调，因为它们与安全理事会的工作尤其相关。

第一，利比亚走向议会和总统选举的道路必须由利比亚人主导、利比亚人自主，并遵循现有的全国商定框架。我们希望机构利益攸关方本着妥协精神，建设性地参与进来，将利比亚人民对政府统一和合法性的愿望转化为现实。我们欢迎特别代表倡议召集总统委员会、国民代表大会、国家最高委员会、民族统一政府和利比亚国民军总司令部的代表，讨论选举进程的下一步措施。至关重要的是，必须在全国共识，包括联合国利比亚支助团一直与之协商的各类利比亚利益攸关方、包括妇女的意见基础上，尽快克服在执行选举法方面仍然存在的分歧。

第二，任何政治解决的可持续性，都有赖所有利益攸关方尊重利比亚在没有外来干涉的情况下处理本国事务的权利。国际社会，包括联合国调解的进程和邻国，完全可以在尊重利比亚主权的情况下，促进包括军队在内的政府机构的统一。

第三，尊重利比亚的主权也与其自然资源的所有权和控制权极为相关。

建立确保公共开支透明度和问责制的机制，包括在德尔纳重建努力中建立这种机制，应当根据利比亚法律保护利比亚的财富免遭挪用和不当管理，以造福利比亚人民。不应以此为由进行外国监督或将控制权转让给可能有利于利比亚境外利益的实体。

此外，应当认真审查和处理关于冻结在外国银行的利比亚资产遭到侵蚀和没收的报告。必须有一个技术解决方案来减少资产冻结意外导致损失的风险。

外国管辖当局在作出可能影响利比亚被冻结资金的状况或可用性的决定之前，必须征求利比亚制裁委员会的意见。

我重申,巴西继续支持通过和平对话和政治手段,持久解决利比亚持续存在的分歧。正如我们在2011年对第1973(2011)号决议投弃权票时告诫的那样(见S/PV.6498),只有开展包容各方和有意义的政治进程,才能成功地实现持久和平,满足利比亚人民对改善治理、加强政治参与、经济机会和社会正义的要求。

布罗德赫斯特·埃斯蒂瓦尔夫人(法国)(以法语发言):我谨感谢特别代表和第1970(2011)号决议所设委员会主席的通报。我欢迎利比亚代表参加本次会议。

我与各位同事一道,对本周末一艘船舶在利比亚沿海失事,造成约60名移民死亡深表悲痛。

首先,我谨感谢特别代表努力促进利比亚各利益攸关方之间的对话。法国欢迎联合国利比亚支助团和特别代表与利比亚所有机构和所有相关利益攸关方一道开展工作,以期在利比亚全国举行自由、包容各方和透明的总统和立法选举。

法国坚信,解决利比亚危机的关键在于让利比亚人自己充分掌握这一进程。因此,法国与其伙伴和联合国一道,继续鼓励所有利益攸关方开展对话。这一对话必须推动组建一个能够按照利比亚人民自己的愿望,领导利比亚全国举行选举的统一政府。

利比亚永无休止的政治过渡是难以为继的。德尔纳的灾难以及利比亚当局在管理灾难方面缺乏协调,再次表明迫切需要统一治理。目前的政治真空助长了干涉,破坏了该国和整个地区的稳定。

在利比亚举行选举已刻不容缓。由于“6+6”委员会的工作而通过的选举法已经颁布。这是向前迈出的重要一步。我们欢迎区域伙伴,特别是埃及但还有摩洛哥,为支持利比亚各机构之间的对话所作的努力。下一步必须是制定一个解决最后未决问题的时间表,并推动利比亚内部就一个统一的过渡行政当局达成协议,该行政当局要有明确的授权,能够领导利比亚举行选举。法国准备为利比亚内部对话提供便利,我国自2017年以来一直在这样做。

必须恢复利比亚的主权和统一。如果我们要在整个地区实现持久稳定,这一点至关重要。

法国将继续支持在5+5联合军事委员会和两位参谋长的主持下,努力统一利比亚国民军。我们也欢迎总统委员会发挥作用,总统委员会正在努力确保该国的稳定与团结。

法国也继续支持利比亚努力实现所有外国部队、雇佣军和外国战斗人员撤出的目标。这是一个自由、稳定、主权和统一的利比亚的必要诞生条件。

戴兵先生(中国):我感谢秘书长特别代表巴蒂利先生,以及利比亚制裁委主席、日本常驻副代表的通报,欢迎利比亚常驻代表出席今天的会议。

我同其他同事一样,对利比亚附近海域近期发生难移民遇难事件表示痛心。应该看到,部分欧洲国家长期在保护难移民责任问题上相互推诿,对严重侵犯人权问题无动于衷,对类似悲剧一再发生难辞其咎。这次事件也提醒我们,利比亚及周边国家局势长期动荡,成为滋生难移民问题的重要土壤,我们要增加解决利比亚问题的紧迫感。

结合秘书长报告(S/2023/967),我想谈以下看法:

近一段时间以来,利比亚各方围绕选举路线图开展对话,达成不少共识,成果来之不易。巴蒂利特别代表近期邀请主要各方就未决问题开展对话。中方期待利各方巩固对话成果,消弭矛盾分歧,推动政治进程取得更多进展。

利比亚问题延宕至今,政治进程持续陷入僵局,值得我们深思。外部干涉和强加解决方案,无法带来和平稳定。唯一可行的道路是尊重利比亚主权和主导权,帮助利比亚各方探索符合自身国情的发展道路。中方支持联利支助团继续推动对话协商,照顾各方合理关切,发挥建设性作用。

的黎波里、盖尔扬、班加西等多地爆发武装冲突,利安全局势依然脆弱,令人关切。中方呼吁各方遵守停火协议,落实好“5+5”联合军事委员会达成的成

果,维护来之不易的和平局面。外部武装和雇佣兵应以平稳有序方式尽快撤离利比亚。

近期,利比亚同乍得边境安全事件时有发生,苏丹冲突给利比亚局势带来冲击。安理会要支持地区国家加强合作,应对安全挑战,维护共同安全。中方注意到,随着利比亚石油产量恢复,利比亚经济逐步企稳发展,今年经济增速有望达到14%,值得充分肯定。

同时,利比亚洪水灾害带来严重人道危机,不少地区灾后重建的任务艰巨。中方欢迎利比亚当局和各方所做努力,呼吁国际社会加大对利比亚人道援助。

利比亚当局多次对被冻结的海外资产表达关切,安理会应高度重视,积极解决利方的合理诉求。

阿布沙巴卜先生(阿拉伯联合酋长国)(以阿拉伯语发言):我感谢负责利比亚问题秘书长特别代表兼联合国利比亚支助团团长阿卜杜拉耶·巴蒂利先生所作的宝贵通报和为支持利比亚所作的重要努力。我也感谢山中修先生的全面通报,并欢迎塔希尔·埃尔索尼大使参加今天的会议。我也要向在星期六利比亚沿海发生的悲惨事件中溺水身亡者,包括妇女和儿童的家属,表示深切的哀悼。

13年前,利比亚经历了一个紧要关头。当时,由于局势不安全和不稳定、严峻人道主义状况及严重经济挑战的出现,兄弟的利比亚人民面临重大障碍。然而,近年来,利比亚人民在和平解决方面取得重大进展,这将有助于该国过渡进入和平、发展与繁荣的新阶段。

但是,仍有许多障碍,特别是分裂的障碍有待克服,这些障碍继续破坏政治进程迄今取得的成果。我们强调,必须把利比亚人民的利益置于一切考虑之上。

鉴于这是阿拉伯联合酋长国安全理事会成员任期的最后一个月,我谨强调与利比亚局势有关的若干重要事项。

首先,政治进程必须仍然是建立利比亚安全与稳定的主要和唯一选择。这意味着致力于通过对话解决

各方之间的分歧。我们希望利比亚根据商定的法律举行议会选举和总统选举,按照各方商定的路线完成国家过渡各阶段工作。我们申明支持6+6联合委员会起草选举法的努力。我们希望各方在这方面达成切实、具体、以协商一致为基础的解决方案。我们期待联合国和特别代表继续其不可或缺的调解努力,在利比亚各方之间构建桥梁,帮助它们达成一个由利比亚人主导和自主的全面与公正的政治解决方案。

第二,利比亚及其人民的未来,有赖于缓和局势和避免使用武力,以恢复该国的安全。在这方面,我们欢迎秘书长的报告(S/2023/967)确认,在报告所述期间,没有违反停火的事件发生。我们强调,5+5联合军事委员会应当继续努力建立永久停火并统一军事和安全机构。在这方面,我们希望看到在实地采取具体步骤。

所有外国部队、外国战斗人员和雇佣军同时、分阶段和逐步撤出利比亚,这对于建立利比亚安全与稳定,维护其统一、独立和领土完整至关重要。必须继续在利比亚打击恐怖主义并铲除其根源,使恐怖团体不再构成威胁,尤其是在该国南部。

第三,在利比亚遭受灾难性洪灾三个月之后,尽管持续努力以求灾后恢复和重建,但受灾城市和地区居民仍然需要支持和更多的基本服务,特别是德尔纳市,那里有数以千计的居民流离失所。在这方面,我们强调,除继续努力建立国家机制,协助该国管理和应对灾害之外,还需要国际社会继续支持受灾地区。

最后,在利比亚安全、政治和人道主义方面取得进展的同时,还必须注重经济和发展之道,这对于该国的长期稳定至关重要。因此,必须为年轻人提供教育和工作机会,并使利比亚妇女能够在该国社会建设和发展方面发挥积极的作用。确保按照利比亚的利益保护和公平分配利比亚的财富,以造福于利比亚人民,也是关键。这包括保护被冻结的利比亚资产,必须保留这些资产,它们仍是利比亚后代的宝贵财产。我们再次呼吁,必须确保石油和金融部门不受政治两极分化的影响,保持其统一和完整。

总之, 我们强调, 必须完成民族和解进程, 而且这一进程必须全面并包容各方、不排斥任何人。阿拉伯联合酋长国将继续支持所有旨在实现利比亚和阿拉伯地区安全与稳定的努力, 迫切需要结束该地区的复杂危机。这个问题现在比以往任何时候更加紧迫, 因为以色列侵略加沙地带, 进一步加剧了区域紧张局势。因此, 我们必须尽一切努力维护该地区各国, 包括利比亚, 在和平解决方面所取得的进展。

主席 (以西班牙语发言): 我现在将以厄瓜多尔代表的身份发言。

我谨感谢秘书长特别代表巴蒂利和日本代表所作的通报。我欢迎利比亚代表来到安理会会议厅。

我们同其他国家一道, 就最近在利比亚沿海公海上发生的海难表示慰问和同情。

这是安理会2023年最后一次开会讨论利比亚局势。令人遗憾的是, 又一年过去了, 利比亚人民恢复民主和建立统一政府的愿望仍未实现。虽然最近在政治轨道上取得的进展令人鼓舞, 但厄瓜多尔敦促利比亚政治机构和各方通过联合国主持的对话解决分歧, 以便为尽快举行自由、透明和包容各方的总统选举和议会选举创造适当条件。

厄瓜多尔希望利比亚所有政治进程确保妇女充分、平等、切实和安全的参与, 并让年轻人和民间社会参与其中。尊重公民空间以及个人行使言论自由的权利, 是利比亚民主过渡的基础。事实上, 最近在德尔纳发生的悲剧突出国家统一政治决策的迫切需要。我们同意秘书长的观点, 即这场灾难应该敲响警钟, 促使利比亚所有利益攸关方走到一起, 达成协议, 为选举进程铺平道路, 为该国建立统一、合法的机构, 并创造和平的未来。必须通过一个统一的国家平台, 以协调和透明的方式在受风暴影响的社区开展重建和赔偿工作, 并优先考虑为幸存者提供社会心理和精神卫生支持。

在安全方面, 必须继续努力在军事和安全领导人之间建立信任, 以支持政治进程, 并创造有利于举行选举的安全环境。

我们鼓励联合国利比亚支助团 (联利支助团) 继续支持5+5联合军事委员会执行2020年停火协议的努力, 我们欢迎进行讨论, 以期达成一项安全行为体行为守则, 确保在选举进程中尊重人权。

此外, 安理会应当继续认真关注在利比亚的移民、难民以及寻求庇护者的状况。我们希望利比亚当局在国际社会的支持下, 将努力确保对这些群体的保护。最后, 我谨重申, 我国支持特别代表巴蒂利的努力, 并鼓励他继续进行斡旋, 以达成可行的政治解决方案。我敦促利比亚各方和国际社会全力支持特别代表和联利支助团执行任务。

我现在恢复行使安理会主席的职能。

我请利比亚代表发言。

埃尔索尼先生 (利比亚) (以阿拉伯语发言): 主席先生, 首先, 我谨祝贺你担任本月份安全理事会主席, 并祝你一切顺利。我们还要感谢巴蒂利先生所作的通报、以及日本代表以安全理事会关于利比亚的第1970 (2011) 号决议所设委员会名义所作的通报。我谨借此机会表示感谢任期将于本月结束的五个非常任理事国, 即阿拉伯联合酋长国、加纳、加蓬、巴西和阿尔巴尼亚。

我的通报将很简短, 因为众所周知, 政治进程没有取得切实进展。令人遗憾的是, 总统选举和议会选举已经拖了两年, 仍未举行。举行这些选举是全体利比亚人民的愿望, 旨在打破恶性循环, 恢复合法性, 并结束目前的分裂状态。

在这方面, 我们要强调, 只有在不受支配或外来干涉的情况下, 由利比亚人主导和掌控政治进程, 才能实现该国稳定以及利比亚国家对其领土的控制。因此, 我们呼吁安理会支持所有寻求包容性解决办法的真正的国家努力。尽管面临挑战, 但我们仍然希望能够找到解决办法, 特别是考虑到最近我们看到的相对稳定与团结, 来自全国各地的利比亚人克服政治分歧, 团结一致地支持并帮助因9月份肆虐该国东部的飓风而遭受洪灾的城市和地区。这是对持不同意见的各方发出的呼吁, 要求它们团结一致, 走出当前的危机, 这

是出于对在这场灾难中丧生的数千人的尊重和感激，这在利比亚当代历史上是前所未有的。

在这方面，我们感谢巴蒂利先生，并支持他最近的努力和建议，以期找到走出当前政治危机的办法，并寻求某种形式的对话，让利比亚所有五个主要党派聚集在一起，以应对阻碍政治进程和大选的挑战。

我们也强调为这一对话成功达成共识的重要性。各方都应不带任何先决条件地积极参与筹备会议，以便优先考虑利比亚的最佳利益。对话的主要目标是解决有争议的问题，并在各方之间达成共识，以创造一个有利于在规定时限内尽快举行总统选举和议会选举的环境。这些选举必须透明、公平，并为各方所接受，以结束分裂状态以及所有脆弱的过渡阶段。这将满足已厌倦这种恶性循环和目前局势的利比亚人民的愿望，从而避免过去的错误，不屈服于任何外部支配。

已过去的12月10日星期日是人权日。今天，我们听到一些成员表示，它们有兴趣关注与利比亚人权有关的一切，特别是移民问题。我们一再强调，这个问题利比亚无法独自解决。这是一个国际性的综合问题，应当由原籍国、过境国和目的地国来共同解决。

与此同时，利比亚致力于保护人权，追究所有侵犯人权者的责任，不管需要多长时间，也不管面临什么样的挑战。利比亚人民以及世界上大多数国家的人民，特别是本区域人民，已经厌倦双重标准。在以色列实体对加沙地带和被占领土上的巴勒斯坦人民制造不幸事件和发动野蛮侵略70多天的之后，这种双重标

准已经暴露无遗。对我们大谈人权和国际人道法原则的国家继续这种做法是可耻的，特别是在对同样事件与这些国家在其他国际问题上的立场进行比较时。关于加沙危机的各项人道主义决议的表决结果以及某些国家在安全理事会或大会犹豫不决的立场，暴露这些国家所鼓吹保护人权口号的虚假性，而同时它们却继续采取双重标准。这种情况将载入史册。

我们要重申，利比亚政府和人民将通过我们上个月所主持的联合国阿拉伯国家集团，不遗余力地制止对巴勒斯坦人民的侵略，并立即实现停火。在本次会议之后，我们将密切关注安理会对阿拉伯联合酋长国所提出关于向加沙地带提供紧急人道主义援助以及开放安全走廊的一项新决议草案的立场。

在这方面，我们呼吁安全理事会承担起责任，通过该决议草案并立即予以执行。安理会决不能卷入任何新的阻挠议案的政治行动，因为杀戮和破坏仍在继续，受害者已达近20000名遇难者，数千人被埋在废墟下，数十万人遭受影响并流离失所。因此，利比亚向巴勒斯坦人民保证，我们与他们站在一起，永远不会停止对其正义事业的支持。必须恢复他们的合法权利，因为不建立以耶路撒冷为首都的独立巴勒斯坦国，就不会有真正的和平。没有正义，就不会有和平。

主席（以西班牙语发言）：发言名单上没有其他人了。

我现在请安理会成员进行非正式磋商，继续我们对这一议题的讨论。

上午11时40分散会。